

välsignelse! Jag hafver delat redan Meaubler och Silfver hvad vi kan umbära. Wårt lif blifver Gud, och vår flit, som öfvervinner verlden. Nu är jag lika väl lugn, efter stort bråk med halfyra qvinnor. Din trogna Fader

C. H. Snellman.

182 C. A. SNELLMAN — J. V. SNELLMAN 17.IV 1836
HUB, JVS handskrifssamling

10

NyCarleby den 17 April 1836.

Min Hulda Broder!

Svårt nog är det att börja ett bref till Dig nu, för mig sedan jag ej på nära 1/2 år ej gjordt det, förnämsta, och rätta Orsaken därtill hafver varit — att, Sedan jag i Höstas skref till Dig om mitt behof af Penningar, erhölet jag af en Håfrätts Wagtmästare, emot den Borgen jag kunde prestera, hans, eget tillbud å 200 R(iks)d(aler) R(iks)G(äld)s, som skulle utfalla bestämt den 1 Januarii. till denna tid erhölet jag, en lika summa på annan hand tills denna tid, men då det kom så långt, att penningarne skulle ut började han först föregiffva att han ej fått in, sedermera att han ej ville gifva, sedan fick jag af en och annan på någon vecka, under väntan på en God Wäns handräckning, genom hvilken jag den 1:sta i denna månad fik denna summa på längre tid, — Ehuru jag viste att denna omnämnda Person ville hjälpa mig så var jag dock ej säker huru det skulle Lyckas honom, jag uppsköt därför dag efter annan, att skriva till Dig, ty jag funderade att om ej annat Hjelpde, vore äfven jag tvungen, att anlita Dig. Dit Kära bref af den Februarii har jag bekommit, och tackar Dig, såväl för sjelfva brevet som för Ditt Broderliga anbud att Hjelpa mig, men hvad de Herrar beträffar som Du däruti omnämmer, skulle ej Ryska Kejsarens Borgen Kunna förmå att Låna Penningar emot Laga ränta, ty de äro största delen Sjelf i behofv af Lån, samt Kunna som Handlande dock alltid räkna på bättre förtjenst än förräntning af sina Contanter, och så äro de allestädes som ej äro mera egennyttiga än Hjelpsamma, och i NyCarleby finnes ingen om ej min Patron M. Lithén.,

20

30

Ledsam och tråkig var Nyss omnämnda affair, min Horizont Har Nu åter Ljusnat, jag Kommer Nemligen att för Råd(ma)n M. Lithen föra ett Nu under Byggnad och i sednare delen af Maij Månad flytfärdigt Fartyg på Circa 1 000 Tons Drägt, så att om Den All Gode förläna Lycka, jag har godt Hopp om dagligt Bröds tillräklichkeit för mig och de mina — ; Om Anna vill jag ej vidöfligt afhandla ty jag vet att Du ogärna vill blifva erinrad om hennes förbindelse, Gud Styre allt till det bästa, jag Har godt Hopp, Hon är nu Lycklig och nöjd, våra Önskningar vet jag att öfverensstämmer, i anseende till Hennes framtid. Du har säkert haft bref från hennes Nya Hem.

40

Förut är Du Hulda Broder (ehuru ej genom mig:) underrättad om mitt Gifter mål. — Jag bor Heltnära Munsala Kyrcka i en Bondby som Heter Svarfvars, Bebor 2:ne rum och ett litet Tjock emot 18 r(iks)d(aler) i året.

Litet Obilligt torde Du äfven Sjelf finna det, att skriva; bör till en sak där den bästa vilja föga uträttar, till Willkår för din Wänskap? med Glädje kan jag dock underrätta Dig om begges, vår goda Hälsa, samt Hoppas, och önska vi Dig det samma goda.

50

Äfven får jag tacka Dig för Diet ordinationen.

Jag har sedan den 12:te mars då jag skildes vid Pappa ej hört af honom

ehuru jag skrifvit 2:ne bref till Honom, jag förmodar dock att han är Frisk; — Annas och mitt afsked, var braf påkostande för Gubben; Goda Broder, det är bra bedröfligt med Gubben stackare i alla afseenden, mest för Hans kors inom hus. — Sant är väl att Han kunde behöfva Något understöd, men, det är dock fåfängt om Han får något, ty förHållandet är sådant, att när Penningar erhålles blifva de ej använda till nödiga behofver, utan ödes till tillfridställande af fåfänga och Grånått, samt förhållandet dylikt som det varit förut, — beklagligt nog kan jag ej se bättre utväg vara att tillgå än Låta allt gå som finnes, och sedan besörja efter förmåga för Gubbens framtida upphålle, ty det, båtar ej att kasta Watten på Gåsen, eller Wet Du något bättre?. Hvad skall det blifva af Albert stackare? Enfaldig och krymplig som han är, på Sjön duger han knapt, så med pjåkad och bortskämd, som han är.)

Adjeu min Hulda Älskade Broder, Lew väl. Hjärteligt Hälsad Af mig och min Goda Sophi Gud Wälsigne Dig (***) Egen Tillgifna Broder Önskar. — Någon rad af Dig vore (***)kommen, men min egen försumlighet, berättigar mig ej (att) vänta därpå, alltid

Din August.

20

183 J. W. G:SON SNELLMAN — J. V. SNELLMAN
29.IV 1836

Uleåborgs LA, J. W. Snellman G:son arkiv

Wiborg den 29:de Aprill 1836

Magister Docens Herr J. W. Snellman
i Helsingfors

30 Ärade Broder!

Afläggande min förbindligaste Tacksägelse för sista sammanvaron i *Casti* får jag Härmedelst underrätta dig det, Jag i början af Aprill reste med Besättningen hit gen(om) S:t Mickell och i det ytterst dåliga föret. Ankommen hit Har jag kölhalat Skeppet och håller nu på att Lasta för Gloucester under hopp att om en Vecka kunna segla ut härifrån.

Du torde hört af Castreen att vi voro, med Bror Georg resta till Kajana i vintras, och således har jag ingenting anmärknings värt att berätta dig om nämde Resa. Af min Resa åt Kuopio blef ingenting af. Ligväl har jag ej hunnit med att fästa mig vid någon Flicka. Så du ser jag ej kommit ett Tuppsteg fram i Vinter, få se om ej de gråa hårena förhindrar det framdeles och jag således sluteligen lämnar utan någon beledsagerska igenom Lifvet.

På Augusts gratulation har jag Dansat i medie af Januarii. Han kommer att taga emot en ny schonare för Lithén i N(y)C(arleby), få see huru det vill lyckas för Honom.

Du är säkerligen underrättad om Annus Bröllop och resa till sitt nya Hemvist.

Gubben — Din Far har jag ej träffat sedan före Juhl och Isen var så dålig nu, att Jag ej slap öfver vid förbifarten. Jag hörde Han är frisk, men föröfrigt lärer det vara som du sjelf vet dåligt med affairerna.

Jag är mycket bekymrad öfver Broder Georgs affairer, alla Hans speculationer i Winter slog Bomm, Gud gifve att Hans Helsa måtte stå bii: — om Han nu får sina affairer reglerade så tror jag Han tänker mest på Drifvandet af sågen, få see huru det begynner bära sig.

50